

61.149.221.166 HM61R V3.0说明书/A1

105G铜版纸/单黑双面印刷/225*490mm/风琴折后56*98mm/*



HM61R V3.0

RELIABLE MULTIFUNCTION HEADLAMP

1800 LUMENS MAX OUTPUT

195 METERS MAX BEAM DISTANCE

WARNING

Do NOT place this headlamp in the reach of children!
Do NOT shine this headlamp directly into the eyes of anyone!
Do NOT place light head near flammable objects, high temperatures can cause objects to overheat and become entrapment hazards!
Do NOT use this headlamp in inappropriate ways such as holding the unit in your mouth, doing so could cause serious personal injury or death if the headlamp or internal battery fails!
This headlamp will accumulate a significant amount of heat while operating, resulting in a high temperature of the lamp shell. Pay close attention to avoid burns!
Turn off and lock the headlamp or remove the battery to prevent accidental activation when the headlamp is placed in a closed and flammable environment such as pockets and backpacks!
The LEDs of this headlamp are not replaceable; so the whole lamp will need to be replaced if any one of the LEDs reaches the end of its lifespan.

OPERATING INSTRUCTIONS

On/Off
On: With the lamp turned off, press and hold the main switch for 0.5 seconds to turn on the lamp or double click the main switch to turn on the lamp and enter the Off mode.
Off: With the lamp turned on, press and hold the main switch for 0.5 seconds to turn off the lamp.

Mode Switching
With the lamp turned on, single click the mode switch to cycle through Spotlight → Floodlight → Red light.

Output Selection
Spotlight mode: Single click the main switch to cycle through Low → Med → High → Turbo.
Floodlight mode: Single click the main switch to cycle through Low → Med → High, Red light mode: Single click the main switch to cycle through Low → Med → High → Flash.

警告

请勿将本灯具放置在儿童接触不到的地方，避免儿童使用！
请勿将本灯具直接照射到眼睛，以免对眼睛造成伤害！
请勿将本灯具靠近易燃物体，以免高温导致物体引发危险！
请勿采用口含等非正常方式使用本灯具，以免灯具或内部电池发生故障时，造成人身伤害或危及生命！
本灯具在工作时会产生大量热量，造成外壳温度过高，使用时请注意安全，以免烫伤！
本灯具放置在口袋、背包等密闭、易燃环境时，请关机并锁定或将灯具内电池取出，以防止误触点亮灯具引发危险！
本灯具的光源是不可替换的，当光源达到其寿命时，应替换整个灯具！

操作说明

开机/关机
关机: 关机状态下，长按主按键0.5秒关机，或快速双击主按键以红光模式关机。
开机: 关机状态下，长按主按键0.5秒开机。

模式切换
关机状态下，单击模式按键，头灯将按照聚光→泛光→红光的顺序循环切换。

档位切换
聚光模式: 单击主按键，即可按低档位→中档位→高档位→超高档位的顺序循环切换档位。
泛光模式: 单击主按键，即可按低档位→中档位→高档位的顺序循环切换档位。
红光模式: 单击主按键，即可按低档位→中档位→高档位→超高档位的顺序循环切换档位。

警告

● 保持本灯具放置在儿童接触不到的地方，避免儿童使用！
● 保持本灯具直接照射到眼睛，以免对眼睛造成伤害！
● 保持本灯具靠近易燃物体，以免高温导致物体引发危险！
● 保持采用口含等非正常方式使用本灯具，以免灯具或内部电池发生故障时，造成人身伤害或危及生命！
● 本灯具在工作时会产生大量热量，造成外壳温度过高，使用时请注意安全，以免烫伤！
● 本灯具放置在口袋、背包等密闭、易燃环境时，请关机并锁定或将灯具内电池取出，以防止误触点亮灯具引发危险！
● 本灯具的光源是不可替换的，当光源达到其寿命时，应替换整个灯具！

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

(DEUTSCH) FENIX HM61R V3.0 STIRNLAMPE

● 1800 Lumen maximale Leistung, 195 m maximale Leuchtdistanz.
● Nutzt eine weiße LED Lumina S5T40-GEN2, eine weiße OSRAM 1414 CRB0 LED und eine rote LED OSRAM 1414, jeweils mit einer Lebensdauer von jeweils 50.000 Stunden.
● Punktlichter, Flutlicht und rotes Licht liefern verschiedenen Beleuchtungsanforderungen in verschiedenen komplexen Outdoor-Szenarien gerecht.
● Magnetischer Schalter zum Umschalten des Modus und zur Auswahl der Helligkeitsstufe.
● Die abnehmbare Lampe kann als Taschenlampe,
● Magnetische Endkappe für einfache und flexible Befestigung.
● Versorgt durch einen austauschbaren ARB-L18-4000 Akku,
● USB-C-Ladeanschluss mit wasserdichter Innenabdeckung,
● Gefertigt aus einer langlebigen A6061-T6 Aluminiumlegierung,
● Premium Typ HAIII Hard-anodized anit-abrasive Oberfläche,
● IP68-bewerteter Schutz und Stoßfestigkeit aus 2 m Höhe,
● Abmessungen: 105,4 × 38 × 50,95 mm (einschließlich Halterung),
● Gewicht: 167,6 g (einschließlich Akku und Stirnlampe).

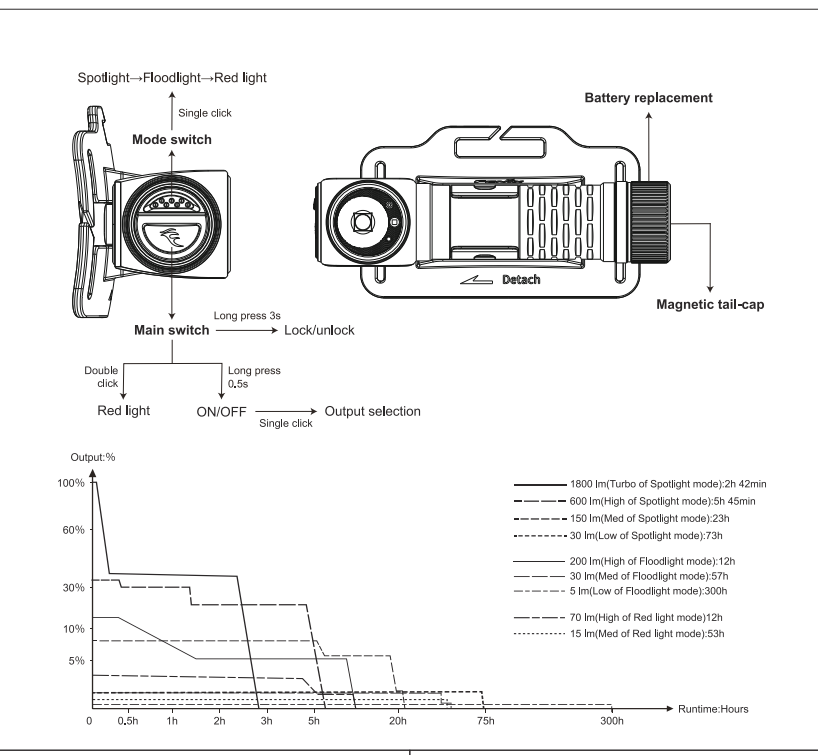
BEDIENTUNGSANLEITUNG

Ein- und Ausschalten
Ein: Halten Sie den Schalter bei ausgeschalteter Lampe 0,5 Sekunden lang gedrückt, um die Lampe einzuschalten, oder drücken Sie ihn zweimal, um das Licht einzuschalten.
Aus: Bei eingeschaltetem Licht halten Sie den Schalter für 0,5 Sekunden gedrückt, um die Lampe auszuschalten.

Modus wechseln
Drücken Sie bei eingeschalteter Lampe einmal den Modusschalter, um zwischen Punktlichter → Flutlicht → Rotlicht umzuschalten.

Auswahl der Helligkeitsstufe
Punktlichter-Modus: Drücken Sie den Hauptschalter, um Dunkel → Mittel → Hell → Turbo zu durchlaufen.
Flutlicht-Modus: Drücken Sie den Hauptschalter, um Dunkel → Mittel → Hell zu durchlaufen.
Rotlichtmodus: Drücken Sie den Hauptschalter, um Dunkel → Mittel → Hell → Blitz zu durchlaufen.

Intelligenter Speicherschaltkreis
Die Stirnlampe speichert automatisch die zuvor verwendete Helligkeitsstufe und den Modus. Rotlicht ausgenommen, ist, ciascuno con una durata di 50.000 ore. Bei erneutem Einschalten werden die zuvor verwendete Helligkeitsstufe und der



TECHNICAL PARAMETERS

ANSI PLATO FL1	SPOTLIGHT					FLOODLIGHT					RED LIGHT		
	TURBO	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	FLASH		
OUTPUT	1800 lumens	600 lumens	150 lumens	30 lumens	200 lumens	30 lumens	5 lumens	70 lumens	15 lumens	3 lumens	3 lumens		
RUNTIME	2 hours 42 minutes	5 hours 45 minutes	23 hours	73 hours	12 hours	57 hours	300 hours	12 hours	53 hours	222 hours	/		
DISTANCE	195 meters	107 meters	63 meters	24 meters	33 meters	10 meters	5 meters	17 meters	8 meters	4 meters	/		
INTENSITY	9540 candela	2847 candela	696 candela	139 candela	273 candela	25 candela	6 candela	70 candela	14 candela	3 candela	/		
IMPACT RESISTANCE	2 meters												
SUBMERSIBLE	IP68												

Note: According to the ANSI PLATO FL1 standard, the above specifications are from the results of temperature of 21±3°C and humidity of 50% - 80%. The true performance of this product may vary.
*The Turbo output is measured in total of runtime including output at reduced levels due to temperature or protection mechanism in the design.

TECHNICAL PARAMETERS

ANSI PLATO FL1	SPOTLIGHT					FLOODLIGHT					RED LIGHT		
	TURBO	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	FLASH		
OUTPUT	1800 lumens	600 lumens	150 lumens	30 lumens	200 lumens	30 lumens	5 lumens	70 lumens	15 lumens	3 lumens	3 lumens		
RUNTIME	2 hours 42 minutes	5 hours 45 minutes	23 hours	73 hours	12 hours	57 hours	300 hours	12 hours	53 hours	222 hours	/		
DISTANCE	195 meters	107 meters	63 meters	24 meters	33 meters	10 meters	5 meters	17 meters	8 meters	4 meters	/		
INTENSITY	9540 candela	2847 candela	696 candela	139 candela	273 candela	25 candela	6 candela	70 candela	14 candela	3 candela	/		
IMPACT RESISTANCE	2 meters												
SUBMERSIBLE	IP68												

TECHNICAL PARAMETERS

ANSI PLATO FL1	SPOTLIGHT					FLOODLIGHT					RED LIGHT		
	TURBO	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	FLASH		
OUTPUT	1800 lumens	600 lumens	150 lumens	30 lumens	200 lumens	30 lumens	5 lumens	70 lumens	15 lumens	3 lumens	3 lumens		
RUNTIME	2 hours 42 minutes	5 hours 45 minutes	23 hours	73 hours	12 hours	57 hours	300 hours	12 hours	53 hours	222 hours	/		
DISTANCE	195 meters	107 meters	63 meters	24 meters	33 meters	10 meters	5 meters	17 meters	8 meters	4 meters	/		
INTENSITY	9540 candela	2847 candela	696 candela	139 candela	273 candela	25 candela	6 candela	70 candela	14 candela	3 candela	/		
IMPACT RESISTANCE	2 meters												
SUBMERSIBLE	IP68												

TECHNICAL PARAMETERS

ANSI PLATO FL1	SPOTLIGHT					FLOODLIGHT					RED LIGHT		
	TURBO	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	HIGH	MED	LOW	FLASH		
OUTPUT	1800 lumens	600 lumens	150 lumens	30 lumens	200 lumens	30 lumens	5 lumens	70 lumens	15 lumens	3 lumens	3 lumens		
RUNTIME	2 hours 42 minutes	5 hours 45 minutes	23 hours	73 hours	12 hours	57 hours	300 hours	12 hours	53 hours	222 hours	/		
DISTANCE	195 meters	107 meters	63 meters	24 meters	33 meters	10 meters	5 meters	17 meters	8 meters	4 meters	/		
INTENSITY	9540 candela	2847 candela	696 candela	139 candela	273 candela	25 candela	6 candela	70 candela	14 candela	3 candela	/		
IMPACT RESISTANCE	2 meters												
SUBMERSIBLE	IP68												

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.



BATTERY LEVEL INDICATION

With the lamp turned off, single click the main switch to check the current battery level. Single click once again and the battery level indicator will go out, or without any operation the battery level indicator will last for 3 seconds. Each time the lamp is turned on, the battery level indicator will also indicate the current battery level and will last for 3 seconds.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

警告

● Bewahren Sie diese Stirnlampe NICHT in der Reichweite von Kindern auf!
● Achten Sie beim Gebrauch auf einrichtliches und flexibles Augen von Personen.
● Verwenden Sie den Lampenkopf NICHT in unmittelbarer Nähe von brennenden Gegenständen auf, hohe Temperaturen können dazu führen, dass Gegenstände Feuer fangen und brennen!
● Verwenden Sie die Stirnlampe NICHT auf unangemessene Weise, wie z. B. indem Sie sie in den Mund nehmen, das kann zu schweren Verletzungen oder dem Tod führen, wenn die Stirnlampe oder der integrierte Akku ausfallen!
● Diese Stirnlampe entwickelt während des Betriebs erhebliche Hitze, was zu einer hohen Temperatur des Lampengehäuses führt, seien Sie sehr vorsichtig, um Verbrennungen zu vermeiden!
● Schalten Sie die Stirnlampe aus und verriegeln Sie sie oder nehmen Sie den Akku heraus, um ein versehentliches Einschalten zu verhindern, wenn sich die Stirnlampe in einer langfristigen, nicht entflammaren Umgebung wie einer Tasche oder einem Rucksack befindet!
● Die LEDs dieser Stirnlampe sind nicht austauschbar, Daher muss die gesamte Lampe ersetzt werden, wenn die LEDs das Ende ihrer Betriebslebensdauer erreichen.

⚠️ AVERTISSEMENT

- ❗ Placez cette lampe frontale hors de portée des enfants.
- ❗ Ne dirigez pas le faisceau lumineux directement dans les yeux de quelqu'un !
- ❗ Ne placez pas la tête d'éclairage à proximité d'objets inflammables, car les températures élevées peuvent entraîner un surchauffe des objets et les rendre inflammables/inflammés.
- ❗ N'utilisez pas la lampe frontale de manière inappropriée, par exemple en la tenant dans la main, afin d'éviter les blessures ou le danger de mort en cas de défaillance de la lampe ou de la batterie interne !
- ❗ Cette lampe frontale accumule une grande quantité de chaleur durant son fonctionnement, ce qui entraîne une température élevée à son corps. Veillez à une utilisation sûre pour éviter les brûlures !
- ❗ Retirez la batterie ou débranchez le couvercle de la batterie pour éviter toute activation accidentelle lorsque la lampe est allumée dans un environnement inflammable et inflammable tel que les poches et les sacs à dos !
- ❗ Ne laissez pas la lampe fonctionner sans surveillance, donc toute la lampe doit être chargée lorsqu'elle est allumée à la fin de sa vie.

(FRANÇAIS) LAMPRE FRONTALE FENIX HM61R V3.0

- ❗ Puissance maximale de sortie de 1800 lumens, distance maximale du faisceau de 195 mètres.
- ❗ Utilisez une LED blanche Lumius S540-GEN2, une LED blanc neutre OSRAM 1414 CR190 et une LED rouge OSRAM 1414 d'une durée de vie de 50 000 heures chacune.
- ❗ Les sources lumineuses de cette lampe offrent un réglage indépendant à l'aide de boutons désactivés de charge dans divers scénarios complexes en extérieur.
- ❗ Intérieur double pour la commutation de mode et la sélection de sortie.
- ❗ La lampe qui est allumée peut être utilisée comme lampe torche ou lampe frontale.
- ❗ Base arrière magnétique pour un montage facile et flexible.
- ❗ Alimenté par une batterie ARB-18-4000 rechargeable.
- ❗ Port de charge USB Type-C avec traitement thermique pour étanchéité.
- ❗ Fabriqué en aluminium durable A6061-T6.
- ❗ L'IP68 Premium anti-inondation durable anti-abrasive de type HAII.
- ❗ Protection IP68 et résistance aux chutes de 2 mètres.
- ❗ Dimensions : 105,4 x 38 x 50,95 mm (support compris).
- ❗ Poids : 167,6 g (inclu de la batterie et du câble).

MODE D'EMPLOI

- Marche/arrêt**
Marche : lorsque la lampe est éteinte, appuyez sur l'interrupteur principal et maintenez-enc enfoncé pendant 0,5 seconde pour allumer la lampe ou double-cliquez sur l'interrupteur principal lorsque la lampe est allumée pour passer en mode veille.
Arrêt : lorsque la lampe est allumée, appuyez sur l'interrupteur principal et maintenez-enc enfoncé pendant 0,5 seconde pour éteindre la lampe.
- Changement de mode**
Lorsque la lampe est allumée, cliquez une fois sur le commutateur de mode pour faire des sélections dans l'ordre Spotlight → Floodlight → Lumière rouge.
- Sélection du niveau de sortie**
Mode Spotlight : un simple clic sur l'interrupteur principal permet de passer d'un mode à l'autre dans l'ordre Facile → Moyen → Fort → Turbo.
Mode Floodlight : un simple clic sur l'interrupteur principal permet de passer d'un mode à l'autre dans l'ordre Facile → Moyen → Fort.
Mode lumière rouge : un simple clic sur l'interrupteur principal permet de passer d'un mode à l'autre dans l'ordre Facile → Moyen → Fort → Flash.
- Circuit intelligent anti-éblouissement**
La frontale mémorise automatiquement le niveau de sortie et le mode précédemment utilisés, à l'exception du mode lumière rouge.
Si vous êtes retourné, le niveau de sortie et le mode précédemment utilisés sont rappelés.
*Lorsqu'elle est allumée en mode Spotlight, la lampe frontale s'allume en mode Fort si elle était précédemment éteinte en mode Turbo.

⚠️ ADVERTENCIA

- ❗ NO coloque esta linterna frontal al alcance de los niños!
- ❗ NO dirija la luz directamente a los ojos de nadie!
- ❗ NO dirija el haz de luz directamente a personas o animales.
- ❗ Las temperaturas pueden sobrecalentarlos y encenderlos.
- ❗ NO utilice esta linterna frontal de forma inapropiada, como levantándose a la boca, ya que podría causar lesiones o incluso la muerte.
- ❗ Esta linterna frontal acumula mucho calor durante su funcionamiento, lo que puede causar quemaduras.
- ❗ Retire la batería o desconecte el capuz de la batería para evitar que se active accidentalmente cuando la linterna se encuentre en un entorno inflamable, como bolsillos y mochilas.
- ❗ El LED de esta linterna frontal no es reemplazable, por lo tanto, deberá reemplazar toda la linterna si alguno de ellos falla al final de su vida útil.

(ESPAÑOL) LINTERNIA FRONTAL FENIX HM61R V3.0

- ❗ 1800 lúmenes de potencia máxima, alcance máximo de 195 metros.
- ❗ Utiliza un LED blanco Lumius S540-GEN2, un LED blanco OSRAM 1414 CR190 y un LED rojo OSRAM 1414, con una vida útil de 50.000 horas cada uno.
- ❗ Las fuentes de luz de esta linterna ofrecen un ajuste independiente de la intensidad en diversos escenarios exteriores complejos.
- ❗ Interruptor lateral doble para cambiar de modo y seleccionar la potencia.
- ❗ La linterna que está encendida puede utilizarse como linterna toroche o linterna frontal.
- ❗ Base trasera magnética para un montaje fácil y flexible.
- ❗ Alimentación por una batería recargable ARB-18-4000.
- ❗ Puerto de carga USB Type-C con tratamiento térmico para sellado.
- ❗ Fabricada en aleación de aluminio A6061-T6 de alta resistencia.
- ❗ Acabado antirrayado anodizado tipo tipo HAII de primera calidad.
- ❗ Protección IP68 y resistencia a impactos de 2 metros.
- ❗ Tamaño: 105,4 x 38 x 50,95 mm (incluido el soporte).
- ❗ Peso: 167,6 g (incluida la batería y el cable).

INSTRUCCIONES DE OPERACION

- Encendido / Apagado**
Encendido: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor principal durante 0,5 segundos para encender la linterna o doble clic en el interruptor principal para encender la linterna en modo luz puntual.
Apagado: Con la linterna encendida, mantenga presionado el interruptor principal durante 0,5 segundos para apagarla.
- Cambio de Modos**
Cuando la linterna está encendida, haga clic una vez en el interruptor de modo para alternar entre Luz Puntual → Luz Intermedia → Luz Roja.
- Selección de Potencia**
Luz Puntual : Con un solo clic en el interrupter principal, alterna entre Bajo → Medio → Alto → Turbo.
Modo Luz Intermedia : Con un solo clic en el interrupter principal, alterna entre Bajo → Medio → Alto.
Modo Luz Roja : Con un solo clic en el interrupter principal, alterna entre Bajo → Medio → Alto → Flash.
- Circuito de Memoria Inteligente**
La linterna frontal memoriza automáticamente el nivel y modo de potencia utilizados anteriormente, excluyendo la luz roja.
Al volver a encenderla, se recuperarán el nivel y modo de potencia utilizados anteriormente.
❗ Encendido en modo Luz Puntual, la linterna s'allume en potencia Alta si se apaga previamente en potencia Turbo.
- Bloqueo / Desbloqueo**
Encendido: Con la linterna apagada, presione y mantenga presionado el interruptor principal durante 3 segundos, la linterna pasarárá a 4 veces en el modo de potencia baja de la luz de inundación para indicar el estado bloqueado.

⚠️ ВНИМАНИЕ

- ❗ Не держите фонарик вне досягаемости детей!
- ❗ Не светите кому-либо в глаза!
- ❗ Не направляйте луч света на людей или животных.
- ❗ Не используйте фонарик ненадлежащим образом, например не держите его во рту, чтобы избежать травм или смерти из-за попадания фонарика или аккумулятора!
- ❗ Фонарик выделяет много тепла при использовании в течение длительного времени, что приводит к высокой температуре корпуса. Используйте фонарик с должной осторожностью, чтобы избежать ожогов.
- ❗ Не направляйте луч света на животных, людей или животных.
- ❗ Не используйте фонарик в качестве фонарика для подводного плавания, так как это может привести к повреждению зрения.
- ❗ Не используйте фонарик в качестве фонарика для подводного плавания, так как это может привести к повреждению зрения.
- ❗ Не используйте фонарик в качестве фонарика для подводного плавания, так как это может привести к повреждению зрения.
- ❗ Не используйте фонарик в качестве фонарика для подводного плавания, так как это может привести к повреждению зрения.

(РУССКИЙ) НАЛОБНЫЙ ФОНАРЬ FENIX HM61R V3.0

- ❗ 1800 люмен максимальной яркости, 195 м максимальной дальности обзора.
- ❗ Используют один светодиод белого цвета Lumius S540-GEN2, один светодиод белого цвета OSRAM 1414 CR190, и один светодиод красного цвета OSRAM 1414 с ресурсом работы в 50000 часов.
- ❗ Яркость, диапазон и яркость свет помогают в нужду по освещению в различных ситуациях сценариях использования на открытом воздухе.
- ❗ Сторонний боковой переключатель для смены режимов и выбора уровня яркости.
- ❗ Сторонний боковой переключатель может использоваться как ручная.
- ❗ Магнит в задней части позволяет легко крепление.
- ❗ Порт зарядки USB Type-C с термической обработкой для герметичности.
- ❗ Разъемы в задней части USB Type-C со встроенной влагозащитой.
- ❗ Изготовлено из прочного анодированного сплава A6061-T6.
- ❗ Прочный корпус с защитой от ударов и падения с высоты до 2м.
- ❗ Размер: 105,4 x 38 x 50,95 мм (включая крепеж).
- ❗ Вес: 167,6 г (включая аккумулятор и опознавание крепления).

УПРАВЛЕНИЕ

- ВКЛЮЧЕНИЕ**
Выключение: Когда Фонарик выключен, нажмите и удерживайте главный выключатель в течение 0,5 секунды, чтобы выключить фонарик или дважды нажать главный выключатель, чтобы выключить фонарик в режиме красной лампы.
Выключение: Когда Фонарик выключен, нажмите и удерживайте главный выключатель. Яркость свет: один раз нажмите главный переключатель, чтобы циклически переключаться между режимами Низкий → Средний → Высокий → Турбо.
Красный свет: один раз нажмите главный переключатель, чтобы циклически переключаться между режимами Низкий → Средний → Высокий → Вспышка.
- Память режима**
Фонарик автоматически запоминает ранее использованный уровень яркости и режим, а при повторном включении будет выван ранее использованные уровень яркости и режима света.
Три включения в режиме Дальнего света фонарик включится на уровне яркости «Высокий», если ранее он был выключен в режиме «Турбо».
- Блокировка/Разблокировка**
Encendido: Con la linterna apagada, presione y mantenga presionado el interruptor principal durante 3 segundos, la linterna pasarárá a 4 veces en el modo de potencia baja de la luz de inundación para indicar el estado bloqueado.

⚠️ 警告

- ❗ ライトをお子様の手の届かないところに置いてください。
- ❗ ライトを直接他人の目に照らすしないでください。
- ❗ ライトの光を動物や人に向けたり、動物や人を見つめたりしないでください。動物や人に照らすと、過剰に驚かすことや、発火するおそれがあります。
- ❗ ライト本体を口でくわえたり、歯や舌に刺さるおそれがあります。ライトや本体を口や舌に刺さるおそれがあります。
- ❗ ライトの使用中は、火傷を負ったり、落下して怪我をしたりするおそれがあります。
- ❗ 本体のポーチやストラップなどを使用する際は、落下防止のために、ストラップをしっかりと固定してください。
- ❗ 本体のポーチやストラップなどを使用する際は、落下防止のために、ストラップをしっかりと固定してください。
- ❗ 本体のポーチやストラップなどを使用する際は、落下防止のために、ストラップをしっかりと固定してください。
- ❗ 本体のポーチやストラップなどを使用する際は、落下防止のために、ストラップをしっかりと固定してください。

(日本語) FENIX HM61R V3.0 ヘッドライト

- ❗ 最大出力 1800lm。最大照射距離 195m。
- ❗ 光線として Lumius S540-GEN2 白色 LED 1個、OSRAM 1414 CR190 白色 LED 1個、OSRAM 1414 赤色 LED 1個を使用。(寿命各 50,000 時間)
- ❗ スポットライトモード / フラッドライトモード / 赤色ライトモードを切り替え、多様な複雑なアウトドア環境に適応できます。
- ❗ デュアルスイッチで電源オン/オフと出力レベルを調整可能。
- ❗ 着脱可能なサイドボタン、フックストラップにも使用可能。
- ❗ 磁石・柔軟な取り付け可能なマグネットホルダーを採用。
- ❗ 交換可能な ARB-18-4000 電池を使用可能。
- ❗ 内部防水処理を施した USB Type-C 充電ポートを搭載。
- ❗ 本体が耐える衝撃高さ 2m (6ft 7in) までの落下に耐える使用可能。
- ❗ IP68 防水等級と落下耐性 2m (6ft 7in) までの落下に耐える使用可能。
- ❗ サイズ: 105.4mm x 38mm x 50.95mm (マウントを含む)
- ❗ 重量: 167.6g (電池とケーブルを含む)

使用方法

- 点灯/消灯**
ライトが点灯している状態でメインスイッチを0.5秒短押しすると、ライトが点灯します。もしも、メインスイッチをダブルクリックすると、ライトの点灯モードが切り替わります。
- モード切替**
ライトの点灯中にメインスイッチを0.5秒短押しすると、ライトが消灯します。
- 出力選択**
スポットライトモード / フラッドライトモード / 赤色ライトモードを切り替え、多様な複雑なアウトドア環境に適応できます。
- バックライト切替**
スポットライトモード / フラッドライトモード / 赤色ライトモードを切り替え、多様な複雑なアウトドア環境に適応できます。
- バッテリー仕様**
スポットライトモードでは、ライトのヘッド部分が照射対象物に接近(約60mm)すると、ライトが自動的に点灯モードで点灯します。ヘッド部分が照射対象物から0.5m以上離れた状態で、ライトが自動的に消灯している状態になります。
- バッテリー充電**
充電可能電圧: 3.7V

PARAMÈTRES TECHNIQUES

ANSIPLATO FL1	TURBO	FORT	MOYEN	FABLE	FORT	MOYEN	FABLE	FORT	MOYEN	FABLE	FLASH
☞ PUISSANCE	1800 lumens	600 lumens	150 lumens	30 lumens	200 lumens	30 lumens	5 lumens	70 lumens	15 lumens	3 lumens	3 lumens
⌚ AUTONOMIE	42 heures	5 heures	23 heures	73 heures	12 heures	57 heures	300 heures	12 heures	53 heures	22 heures	/
➦ POTÉNCIA	195 metres	107 metres	53 metres	24 metres	33 metres	10 metres	5 metres	17 metres	8 metres	4 metres	/
➦ INTENSIDAD	9540 candela	2847 candela	696 candela	139 candela	273 candela	25 candela	6 candela	70 candela	14 candela	3 candela	/
✓ RESISTENCIA	2 metros										
✓ SUMERSIBILE	IP68										

Remarque : la norme ANSIPLATO FL1. Les spécifications ci-dessus sont les résultats obtenus par Fenix dans ses tests en laboratoire en utilisant une batterie Fenix ARB-18-4000 à une température de 21±3 °C. La performance réelle de ce produit peut varier en fonction des différents environnements de travail et de la batterie utilisée.
*La puissance du turbo est mesurée en fonction de la durée totale de fonctionnement, y compris à des niveaux réduits en raison de la température ou d'un mécanisme de protection dans la conception de la frontale.

Verrouillage/Verrouillage

Verrouillage : lorsque la lampe est éteinte, appuyez sur l'interrupteur principal et maintenez-enc enfoncé pendant 3 secondes. La lampe clignotera 4 fois en mode Floodlight à sortie Facile pour indiquer qu'elle est verrouillée.
Déverrouillage : une fois la lampe verrouillée, appuyez sur l'interrupteur principal et maintenez-enc enfoncé pendant 3 secondes. La lampe s'allumera et clignotera 4 fois en mode Floodlight à sortie Facile pour indiquer que la lampe est déverrouillée.

FONCTION INTELLIGENTE DE RÉDUCTION DE LA LUMINOSITÉ

Marche/arrêt : lorsque la lampe est éteinte, appuyez sur le commutateur de mode et maintenez-enc enfoncé pendant 0,5 secondes. La lampe frontale clignotera deux fois en mode Floodlight à sortie Facile, indiquant que cette fonction est activée.
Arrêt : lorsque la lampe est éteinte, appuyez sur le commutateur de mode et maintenez-enc enfoncé pendant 0,5 secondes. La lampe frontale clignotera 8 fois en mode Floodlight à sortie Facile, indiquant que cette fonction est désactivée.
*Cette fonction est activée par défaut en usine.
Réduction Intelligente de la Luminosité
En mode Spotlight, lorsque la tête de la lampe est proche d'un objet éclairé (environ 60 mm), la frontale passe automatiquement et progressivement en mode de sortie Facile. Lorsque la tête de la lampe s'éloigne de l'objet éclairé pendant plus de 0,8 seconde, la frontale reprend automatiquement le niveau de luminosité utilisé précédemment.

CARACTÉRISTIQUES DE LA BATTERIE

Type	Dimensions	Voltage	Emploi
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Recommandé
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Recommandé
Fenix ARB-18-3500	18650	3.6 V	Recommandé
Fenix ARB-18-3400	18650	3.6 V	Recommandé

PARAMÈTRES TÉCNICOS

ANSIPLATO FL1	LUZ PUNTUAL	ALTO	MEDIO	BAJO	ALTO	MEDIO	BAJO	ALTO	MEDIO	BAJO	FLASH
☞ POTENCIA	1800 lumens	600 lumens	150 lumens	30 lumens	200 lumens	30 lumens	5 lumens	70 lumens	15 lumens	3 lumens	3 lumens
⌚ AUTONOMIA	42 horas	5 horas	23 horas	73 horas	12 horas	57 horas	300 horas	12 horas	53 horas	22 horas	/
➦ DISTANCIA	195 metros	107 metros	53 metros	24 metros	33 metros	10 metros	5 metros	17 metros	8 metros	4 metros	/
➦ INTENSIDAD	9540 candela	2847 candela	696 candela	139 candela	273 candela	25 candela	6 candela	70 candela	14 candela	3 candela	/
✓ RESISTENCIA	2 metros										
✓ SUMERSIBILE	IP68										

Nota: Según la norma ANSIPLATO FL1. Las especificaciones anteriores se basan en los resultados obtenidos por Fenix mediante pruebas de laboratorio con una batería Fenix ARB-18-4000 a una temperatura de 21 ± 3 °C y una humedad del 50 % al 80 %. El rendimiento real de este producto puede reducirse debido a la temperatura o al diseño del mecanismo de protección.

Función inteligente de baja potencia

Encendido / Apagado
Encendido: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor de modo durante 6 segundos y la linterna pasarárá dos veces en el modo de potencia baja de la luz de inundación, lo que indica que esta función está habilitada.
Apagado: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor de modo durante 6 segundos. La linterna pasarárá a 8 veces en potencia baja potencia de luz de inundación, lo que indica que esta función está desactivada.
*Esta función está activada de fábrica.

ESPECIFICACIONES DE BATERÍA

Tipo	Dimensiones	Voltage Nominal	Usabilidad
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Recomendada
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Recomendada
Fenix ARB-18-3500	18650	3.6 V	Recomendada
Fenix ARB-18-3400	18650	3.6 V	Recomendada

Batería No-Recargable (Li-Ion) CR123A** 3.0 V Usable ✓
Otras Baterías (Li-Ion) 16340** 3.6 V Usable ✓

TECHNISCHE KARAKTERISTIKI

ANSIPLATO FL1	DALJNIY SVET	BLIZKIY SVET	KRASNIY SVET								
☞ YARKOST	TURBO 195 lm 600 lm	ALTO 150 lm 30 lm	BAJO 200 lm 30 lm	ALTO 70 lm 15 lm	MEDIO 300 lm 12 lm	BAJO 53 lm 8 m	FLASH 3 lm				
⌚ VRÉMYA RABOTY	2ч 42 мин	5ч 45 мин	23 ч	73 ч	2 ч	57 ч	300 ч	12 ч	53 ч	22 ч	/
➦ ДАЛЬНОСТЬ ВИДЕТЬ	195 м	107 м	53 м	24 м	33 м	10 м	5 м	17 м	8 м	4 м	/
➦ ИНТЕНСИТЕТ СВЕТОВОГО ПОТОКА	9540 cd	2847 cd	696 cd	139 cd	273 cd	25 cd	6 cd	70 cd	14 cd	3 cd	/
✓ УДАРООСТОЙЧИВОСТЬ	2 м										
✓ СУМЕРНОЗАЩИТА	IP68										

Примечание: В соответствии со стандартом ANSIPLATO FL1 приведенные выше характеристики относятся к батарее Fenix ARB-18-4000 при температуре 21±3 °C и относительной влажности 50-80%. Фактические характеристики этого продукта могут отличаться в зависимости от условий окружающей среды.

ФУНКЦИЯ УМНОГО СНИЖЕНИЯ ЯРКОСТИ

Encendido / Apagado
Encendido: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor de modo durante 6 segundos y la linterna pasarárá dos veces en el modo de potencia baja de la luz de inundación, lo que indica que esta función está habilitada.
Apagado: Con la linterna apagada, mantenga presionado el interruptor de modo durante 6 segundos. La linterna pasarárá a 8 veces en potencia baja potencia de luz de inundación, lo que indica que esta función está desactivada.
*Esta función está activada de fábrica.

ЗАМЕНА АККУМУЛЯТОРА

Откройте крышку батарейного отсека и вставьте аккумулятор, соблюдая полярность, затем закройте крышку батарейного отсека обратно.

СОВМЕСТИМОСТЬ С ИСТОЧНИКАМИ ПИТАНИЯ

Тип	Размер	Номинальное напряжение	Использование
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Рекомендовано
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Рекомендовано
Fenix ARB-18-3500	18650	3.6 V	Рекомендовано
Fenix ARB-18-3400	18650	3.6 V	Рекомендовано

ЗАМЕНА АККУМУЛЯТОРА

Откройте крышку батарейного отсека и вставьте аккумулятор, соблюдая полярность, затем закройте крышку батарейного отсека обратно.

СОВМЕСТИМОСТЬ С ИСТОЧНИКАМИ ПИТАНИЯ

Тип	Размер	Номинальное напряжение	Использование
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Рекомендовано
Fenix ARB-18-4000	18650	3.6 V	Рекомендовано
Fenix ARB-18-3500	18650	3.6 V	Рекомендовано
Fenix ARB-18-3400	18650	3.6 V	Рекомендовано

ТЕХНИКАЛПАРАМЕТАРЫ

ANSIPLATO FL1	ДАЛЬНИЙ СВЕТ	БЛИЗКИЙ СВЕТ	КРАСНЫЙ СВЕТ								
☞ ЯРКОСТЬ	TURBO 195 lm 600 lm	СРЕДНИЙ 150 lm 30 lm	НИЗКИЙ 200 lm 30 lm	ВЫСОКИЙ 70 lm 15 lm	СРЕДНИЙ 300 lm 12 lm	НИЗКИЙ 53 lm 8 м	ВСПЫШКА 3 лм				
⌚ ВРЕМЯ РАБОТЫ	2 ч 42 мин	5 ч 45 мин	23 ч	73 ч	2 ч	57 ч	300 ч	12 ч	53 ч	22 ч	/
➦ ДАЛЬНОСТЬ ВИДЕТЬ	195 м	107 м	53 м	24 м	33 м	10 м	5 м	17 м	8 м	4 м	/
➦ ИНТЕНСИТЕТ СВЕТОВОГО ПОТОКА	9540 cd	2847 cd	696 cd	139 cd	273 cd	25 cd	6 cd	70 cd	14 cd	3 cd	/
✓ УДАРООСТОЙЧИВОСТЬ	2 м										
✓ СУМЕРНОЗАЩИТА	IP68										

Примечание: В соответствии со стандартом ANSIPLATO FL1 приведенные выше характеристики относятся к батарее Fenix ARB-18-4000 при температуре 21±3 °C и относительной влажности 50-80%. Фактические характеристики этого продукта могут отличаться в зависимости от условий окружающей среды.

ТЕХНИКАЛПАРАМЕТАРЫ

ANSIPLATO FL1	ДАЛЬНИЙ СВЕТ	БЛИЗКИЙ СВЕТ	КРАСНЫЙ СВЕТ								
☞ ЯРКОСТЬ	TURBO 195 lm 600 lm	СРЕДНИЙ 150 lm 30 lm	НИЗКИЙ 200 lm 30 lm	ВЫСОКИЙ 70 lm 15 lm	СРЕДНИЙ 300 lm 12 lm	НИЗКИЙ 53 lm 8 м	ВСПЫШКА 3 лм				
⌚ ВРЕМЯ РАБОТЫ	2 ч 42 мин	5 ч 45 мин	23 ч	73 ч	2 ч	57 ч	300 ч	12 ч	53 ч	22 ч	/
➦ ДАЛЬНОСТЬ ВИДЕТЬ	195 м	107 м	53 м	24 м	33 м	10 м	5 м	17 м	8 м	4 м	/
➦ ИНТЕНСИТЕТ СВЕТОВОГО ПОТОКА	9540 cd	2847 cd	696 cd	139 cd	273 cd	25 cd	6 cd	70 cd	14 cd	3 cd	/
✓ УДАРООСТОЙЧИВОСТЬ	2 м										
✓ СУМЕРНОЗАЩИТА	IP68										

Примечание: В соответствии со стандартом ANSIPLATO FL1 приведенные выше характеристики относятся к батарее Fenix ARB-18-4000 при температуре 21±3 °C и относительной влажности 50-80%. Фактические характеристики этого продукта могут отличаться в зависимости от условий окружающей среды.

ТЕХНИКАЛПАРАМЕТАРЫ

ANSIPLATO FL1	ДАЛЬНИЙ СВЕТ	БЛИЗКИЙ СВЕТ	КРАСНЫЙ СВЕТ								
☞ ЯРКОСТЬ	TURBO 195 lm 600 lm	СРЕДНИЙ 150 lm 30 lm	НИЗКИЙ 200 lm 30 lm	ВЫСОКИЙ 70 lm 15 lm	СРЕДНИЙ 300 lm 12 lm	НИЗКИЙ 53 lm 8 м	ВСПЫШКА 3 лм				
⌚ ВРЕМЯ РАБОТЫ	2 ч 42 мин	5 ч 45 мин	23 ч	73 ч	2 ч	57 ч	300 ч	12 ч	53 ч	22 ч	/
➦ ДАЛЬНОСТЬ ВИДЕТЬ	195 м	107 м	53 м	24 м	33 м	10 м	5 м	17 м	8 м	4 м	/
➦ ИНТЕНСИТЕТ СВЕТОВОГО ПОТОКА	9540 cd	2847 cd	696 cd	139 cd	273 cd	25 cd	6 cd	70 cd	14 cd	3 cd	/
✓ УДАРООСТОЙЧИВОСТЬ	2 м										
✓ СУМЕРНОЗАЩИТА	IP68										

Примечание: В соответствии со стандартом ANSIPLATO FL1 приведенные выше характеристики относятся к батарее Fenix ARB-18-4000 при температуре 21±3 °C и относительной влажности 50-80%. Фактические характеристики этого продукта могут отличаться в зависимости от условий окружающей среды.

ТЕХНИКАЛ